

- 16 *Адь и неплодна утроба:
Земь-та, *който* не ся насыща съ водж:
И огнь-тъ *който* не казува: Стига.
- 17 *Око-то което ся присмива на бащж си,
И прѣзира да ся покорява на майкж си,
Гарвани дебърни ще го искѣлжтъ,
И пилци орлови ще го изѣджтъ.
- 18 Тѣзи три-тъ сж непостижими за мене,
И тѣзи четири нѣща не разумѣвамъ:
19 Слѣды-тъ на орелъ по въздухъ-тъ,
Слѣды-тъ на змѣй върху канарж-тъ,
Слѣды-тъ на корабъ въ срѣдѣ море-то,
И слѣды-тъ на мжжъ при двѣицѣ.
- 20 Такъвъ е пжтъ-тъ на прѣлюбодѣицѣ
женжъ:
Яде и си бърше уста-та, и казува: Не
сѣмъ направила беззаконіе.
- 21 За три нѣща ся гресе земь-та,
И за четири, *който* не може да носи:
22 *За рабъ-тъ когато ся въдари:
И безумный когато ся насыти съ хлѣбъ:
23 За омразнж-тъ *женж* когато ся жени:
И слугинѣ-тъ, когато замѣни господжж-
тъ си.
- 24 Тѣзи четири-тъ сж най малкы на зе-
мѣж-тъ,
Но сж най мудры:
25 *Мравы-тъ крѣпкы людѣ не сж,
Но лѣтъ приготвятъ хранж-тъ си:
26 Кролици-тъ силни людѣ не сж,
Но поставятъ кжщы-тъ си на канарж:
27 Скакалци-тъ царь нѣматъ,
Но излизатъ вси-тъ на пѣлкове:
28 Гуцерь-тъ ся държи съ ржцѣ-тъ си,
И намѣрва ся въ царскы-тъ палаты.
- 29 Тѣзи три-тъ вярватъ доброу,
И четири ходятъ хубаво:
30 Левъ-тъ, *който* е най силенъ отъ живот-
ны-тъ,
И не ся враща отъ лице-то на никого;
31 Прѣвъ чрѣсла-та стегигтый *конь*, ярецъ-тъ,
И царь-тъ на когото людѣ-тъ му сж съ
него.
- 32 Ако си постыжнилъ безумно и си ся на-
дигналъ,
Ако си турилъ на умъ-тъ си зло, *тури
ржкж на уста-та си.
- 33 Защото който бѣе млѣко-то, изважда
масло:
И който блѣска носъ-тъ, изважда кръвъ:
И който възбужда гнѣвъ-тъ, искарева кра-
молж.

ГЛАВА 31.

- 1 Думы-тъ на царь Лемуила,
*Пророчество-то което го поучи май-
ка му.

м Гл. 27; 20. Авт. 2; 5.
о Быт. 9, 22. Лев. 20; 9. Гл.
20; 20. 23; 22.
п Гл. 19; 10. Еккл. 10; 7.
р Гл. 6; 6.
с Іов. 21; 5. 40; 4. Еккл. 8; 3.
мх. 7; 16.

а Гл. 30; 1.
б Ис. 49; 15.
в Гл. 5; 9.
г Втор. 17; 17. Пс. 26.
Гл. 7; 26. Осія 4; 11.
д Еккл. 10; 17.

- 2 Що, сыне мой? и що, *сыне на утробж-
тъ ми?
И що, сыне на мои-тъ обречанія?
- 3 *Не давай силж-тъ си на жены-тъ,
Нито цаптица-та си *на погубителькы-тъ на
царіе-тъ.
- 4 *Не е за царіе-тъ, Лемуиле,
Не е за царіе-тъ да пѣжтъ вино,
Нито за князове-тъ да пѣжтъ сикерж:
5 *Да не бы като ся напѣжтъ да забравятъ
законъ-тъ,
И извѣрнжтъ сждѣ-тъ на вси-тъ угнѣ-
таемы.
- 6 *Давайте сикерж на тѣзи които сж въ
прѣмеждіе,
И вино на огорчени-тъ въ душж-тъ:
7 За да пѣжжтъ и да забравятъ сиромаш-
нѣж-тъ си,
И да не помнятъ вече злостраданіе-то си.
- 8 *Отваряй уста-та си за безгласный-тъ,
*За сждѣ-тъ на вси-тъ сирачета.
- 9 Отваряй уста-та си, *сжди праведно,
И *защищай сиромашъ-тъ и оскудный-тъ.
- 10 *Кой може да намѣри добродѣтелиж
женжъ?
Защото такава е много по скжпа отъ
многоцѣнныя каменіе.
- 11 Сърдце-то на мжжъ и уповае на нежъ,
И не ще бѣде лишень отъ изобиліе.
- 12 Ще му донесе добро, а не зло,
Прѣвъ вси-тъ дни на живота си.
- 13 Тѣрси вѣлнж и ленъ,
И що ъ е угодно работи съ ржцѣ-тъ си.
- 14 Тя е като корабъ-тъ на търговцы-тъ:
Донеси хранж-тъ си отъ далечъ.
- 15 И *става дождъ е още ноцъ,
И *дава хранж на домъ-тъ си,
И дѣлъ на слугини-тъ си.
- 16 Съгледжа нивж, и купува ѣж:
Отъ плодъ-тъ на ржцѣ-тъ си сади лозіе.
- 17 Опасува чрѣсла-та си съ крѣпость,
И укрѣпѣва мышцы-тъ си.
- 18 Уѣща че торговля-та ъ е добра:
Свѣтилиникъ-тъ ъ не гасне ноця.
- 19 Тура ржцѣ-тъ си на врѣтено-то,
И държи въ ржкж-тъ си уржж-тъ.
- 20 *Отваря ржкж-тъ си на сиромасы-тъ,
И простира ржцѣ-тъ си кѣмъ оскуднымъ-тъ.
- 21 Не ся бои отъ снѣгъ за домъ-тъ си;
Защото вси-тъ ъ домъ сж облѣчени
съ двойны дрехы.
- 22 Прави за себе си заивкы:
Облѣкло-то ъ е виссонъ и багрѣница.
- 23 *Мжжъ ъ е познатъ въ порты-тъ,
Когато сѣди между старѣйшины-тъ на
мѣсто-то.
- 24 Прави тканіе и продава:
И дава поясы на търговцы-тъ.

е Осія. 4; 11.
ж Псал. 104; 15.
з Іов. 29; 15, 16.
и 1 Пар. 19; 4. Ес. 4; 16.
і Лев. 19; 15. Втор. 1; 16.
к Іов. 29; 12. Псал. 1; 17. Іер.
22; 16.

л Гл. 12; 4. 18; 22. 19; 14.
м Рим. 12; 11.
н Лук. 12; 42.
о Ес. 4; 28. Евр. 13; 16.
п Гл. 12; 4.